



(DE) (AT) (CH)

## **BOHRMASCHINENSTÄNDER**

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(FR) (CH)

## **SUPPORT POUR PERCEUSE**

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

(IT) (CH)

## **SUPPORTO A COLONNA PER TRAPANO**

Indicazioni per l'uso e per la sicurezza

(NL)

## **BOORMACHINESTEUN**

Bedienings- en veiligheidsinstructies



1

Z31280

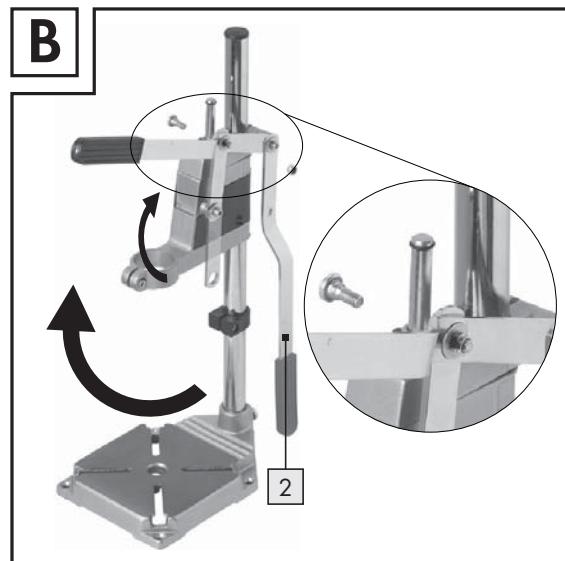
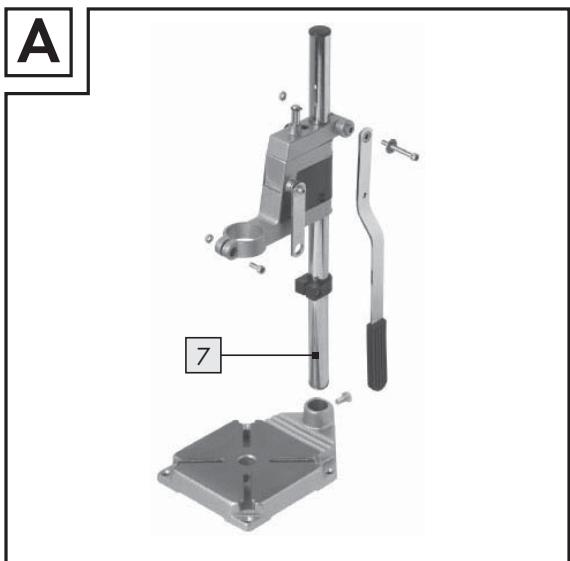
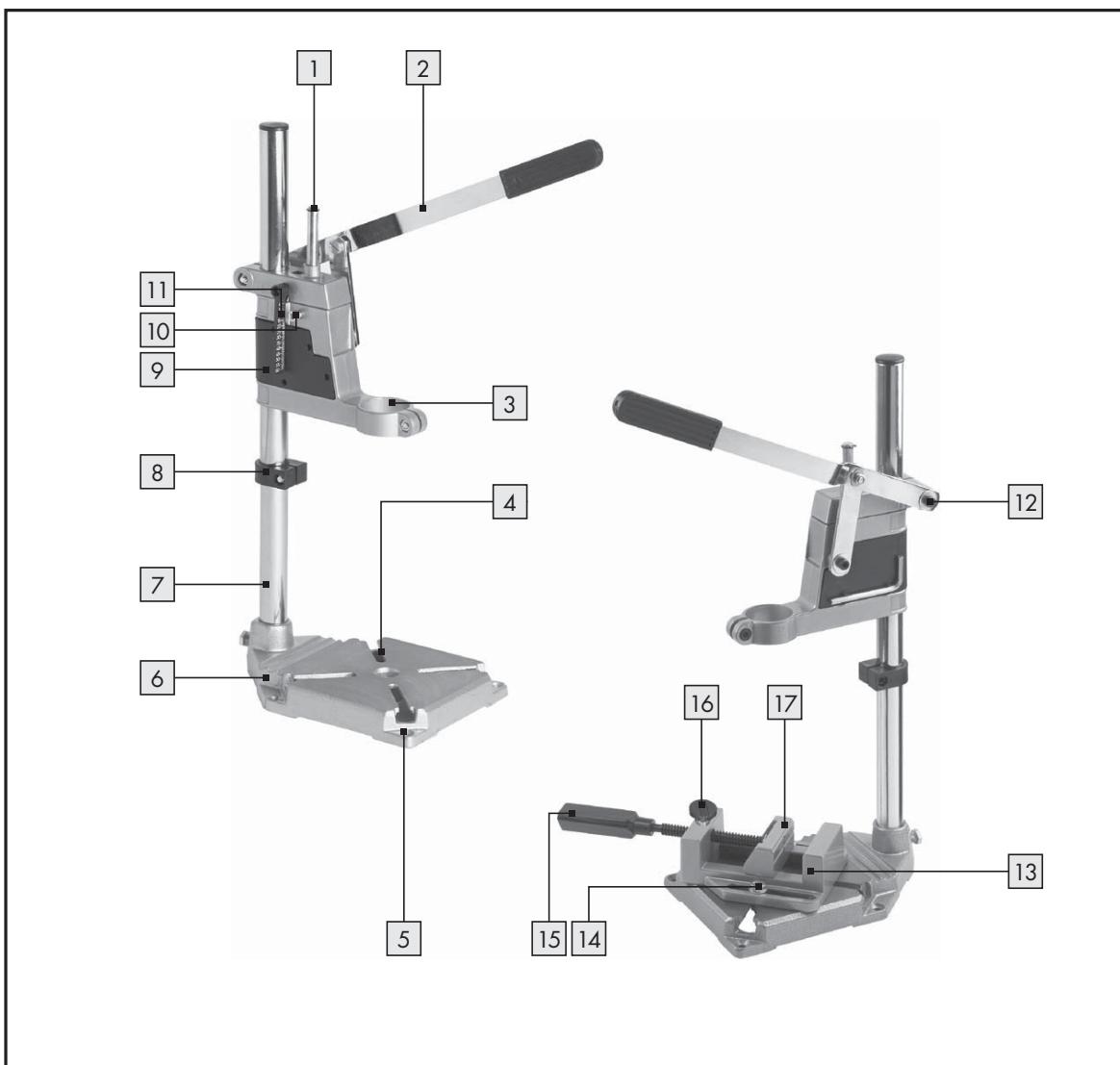
**POWERFIX®**  
Profi+

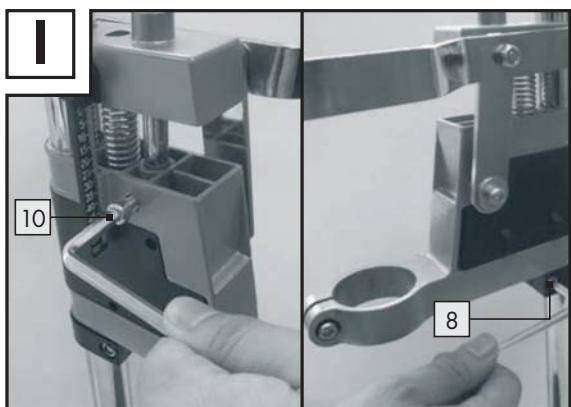
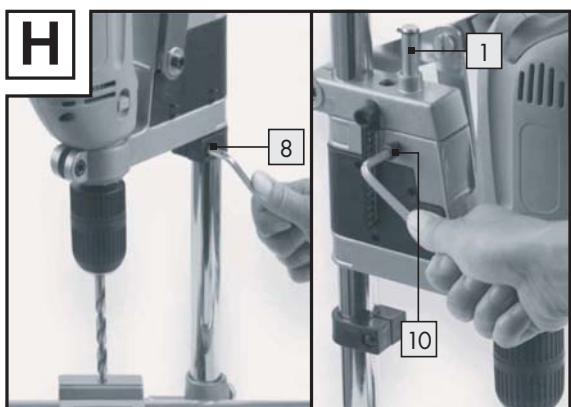
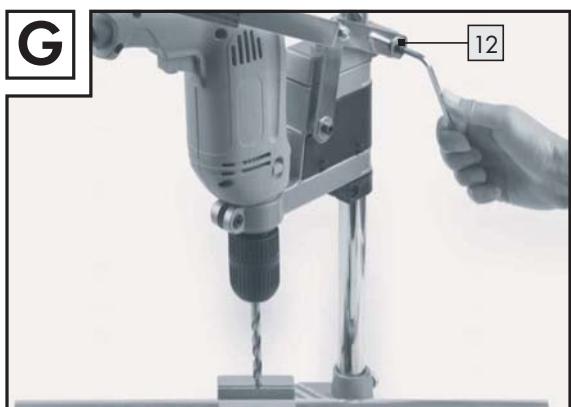
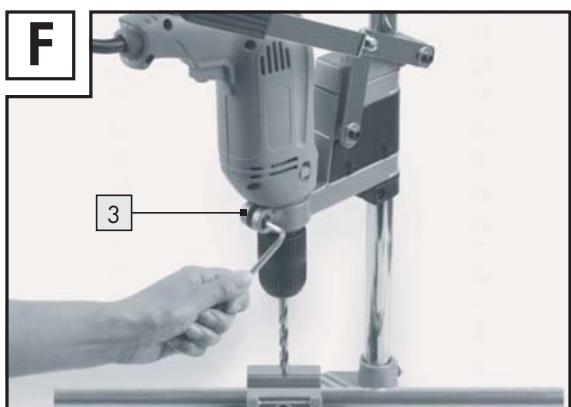
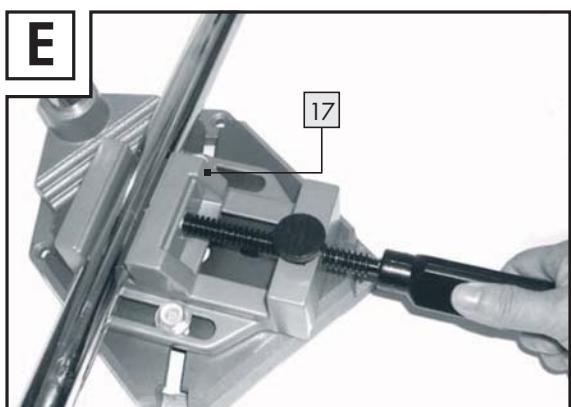
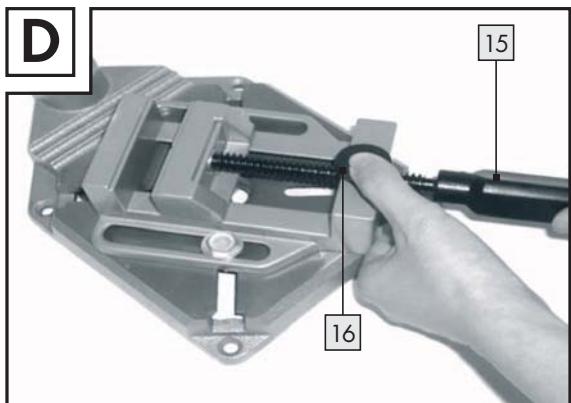
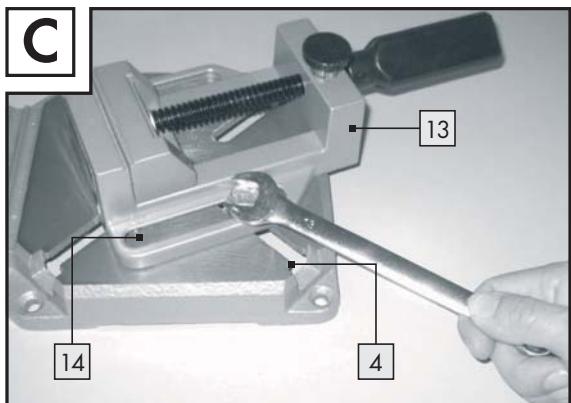




DE / AT / CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	5
FR / CH	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	Page	8
IT / CH	Indicazioni per l'uso e per la sicurezza	Pagina	11
NL	Bedienings- en veiligheidsinstructies	Pagina	14









## **Bohrmaschinenständer**

### **● Bestimmungsgemäße Verwendung**

Das Produkt ist für handelsübliche Bohrmaschinen zum Setzen exakt definierter rechtwinkliger Bohrlöcher in Holz, Metall und keramische Fliesen geeignet. Es besteht die Möglichkeit zum sicheren Einspannen des Werkstücks während des Bohrvorgangs. Ziehen Sie vor dem Gebrauch der Bohrmaschine unbedingt die Bedienungsanleitung des Herstellers hinzu. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt.

### **● Teilebeschreibung**

#### **Bohrmaschinenständer:**

- 1 Stift
- 2 Hebelarm
- 3 Bohrmaschinen-Aufnahme
- 4 Führungsnut (4 x)
- 5 Bohrung (4 x)
- 6 Grundplatte
- 7 Säule
- 8 Anschlag
- 9 Hebelkopf
- 10 Feststellschraube
- 11 Bohrtiefenmaß mit Anzeige
- 12 Schraube

#### **Maschinenschraubstock:**

- 13 Maschinenschraubstock
- 14 Langloch
- 15 Feststeller
- 16 Schnellspannknopf
- 17 Spannbacke

### **● Lieferumfang**

- 1 Bohrmaschinenständer
- 1 Innensechskantschlüssel
- 1 Maschinenschraubstock
- 1 Bedienungsanleitung

### **● Technische Daten**

Bohrmaschinen-Aufnahme	
für Spannhalsdurchmesser:	43 mm
Bohrtiefe:	bis 60 mm stufenlos einstellbar
Maße:	155 x 505 x 225 mm (B x H x T)
Spannbackenbreite:	65 mm
Spannweite:	65 mm



### **Sicherheitshinweise**

**BEWAHREN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN FÜR DIE ZUKUNFT AUF!**

#### **⚠ VORSICHT! VERLETZUNGSGEFAHR!**

Beim Arbeiten mit handgeführten Elektrowerkzeugen können Sie sich durch Abrutschen oder Lösen des eingespannten Werkstücks schwer verletzen. Bearbeiten Sie deshalb niemals eingespannte Werkstücke mit handgeführten Elektrowerkzeugen.

**⚠ VORSICHT! QUETSCHGEFAHR!** Es besteht das Risiko der Quetschgefahr beim Hantieren mit dem Bohrmaschinenständer.

#### **⚠ VORSICHT! VERLETZUNGSGEFAHR!**

Achten Sie auf herumfliegende Späne und Splitter. Es besteht Verletzungsgefahr.

- Halten Sie das Produkt von Kindern fern. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Kontrollieren Sie das Produkt vor jedem Gebrauch auf eventuelle Beschädigungen. Verwenden Sie es nicht, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Kontrollieren Sie alle Schrauben des Produkts vor jedem Gebrauch auf festen Sitz.
- Verwenden Sie das Produkt auf einer stabilen, ebenen und unbeschädigten Oberfläche (z.B. einer Werkbank).
- Trennen Sie die Bohrmaschine vor Einstellarbeiten und bei Arbeitspausen immer vom Netz.
- Verwenden Sie Schutzhandschuhe und Schutzbrille.



- Um ein sicheres Arbeiten zu gewährleisten, muss der Bohrmaschinenständer auf einer Werkbank oder einer stabilen, kippsicheren Ablage montiert werden. Verwenden Sie dazu die Bohrungen **5** in der Grundplatte **6**.

## ● Montage

**Hinweis:** Für die Montage- und Einstellarbeiten benötigen Sie einen 5 mm Innensechskantschlüssel (Lieferumfang) zwei Gabelschlüssel (14 mm & 10 mm) und einen Schlitz-Schraubendreher (1,2 x 8,0 mm).

- Verbinden Sie die Säule **7** mit der Grundplatte **6**. Befestigen Sie anschließend den Hebelkopf **9** auf der Säule (siehe Abb. A).
- Montieren Sie den Hebelarm **2** am Hebelkopf (siehe Abb. B). Ziehen Sie die Schrauben und Muttern so fest wie möglich an.
- Montieren Sie den Maschinenschraubstock **13** auf der Grundplatte. Verbinden Sie dazu die Schrauben durch die beiden Langlöcher **14** mit den Führungsnu ten **4** der Grundplatte (siehe Abb. C).

**Hinweis:** Durch Verschieben in den Führungsnu ten und Langlöchern kann der Maschinenschraubstock exakt ausgerichtet werden.

## ● Werkstück einspannen

- Halten Sie den Schnellspannknopf **16** gedrückt und ziehen Sie den Feststeller **15** bis zum Anschlag zurück (siehe Abb. D).
- Setzen Sie das Werkstück in den Maschinenschraubstock **13** ein.
- Drücken Sie den Schnellspannknopf und schieben Sie den Feststeller mit der Spannbacke **17** bis an das Werkstück.
- Fixieren Sie das Werkstück durch eine Rechtsdrehung (siehe Abb. E).

## ● Bohrmaschine einspannen und ausrichten

- Setzen Sie die Bohrmaschine mit dem Spannhals in die Bohrmaschinen-Aufnahme **3** ein und verschrauben Sie sie fest (siehe Abb. F).
- Setzen Sie einen geeigneten Bohrer in das Bohrfutter ein.
- Lösen Sie die Schraube **12** (siehe Abb. G).
- Verschieben Sie den Hebelkopf **9** mit eingespannter Bohrmaschine an der Säule **7**, bis der Bohrer das Werkstück fast berührt.
- Ziehen Sie die Schraube und Muttern so fest wie möglich an.

## ● Bohrtiefe einstellen

- Lockern Sie den Anschlag **8** und schieben Sie ihn bis an den Hebelkopf **9** (siehe Abb. H).
- Lockern Sie die Feststellschraube **10** durch eine Linksdrehung (siehe Abb. H).
- Achten Sie darauf, dass sich der Stift **1** hierbei löst und bis zum Anschlag nach unten rutscht.
- Bewegen Sie den Hebelarm **2** nach unten und lesen Sie die gewünschte Bohrtiefe am Bohrtiefenmaß mit Anzeige **11** ab.
- Fixieren Sie die Feststellschraube **10** und den Anschlag **8** durch eine Rechtsdrehung (siehe Abb. I).

## ● Werkstück ausrichten

- Lockern Sie die Halteschrauben vom Maschinenschraubstock **13**.
- Richten Sie den Maschinenschraubstock mit dem Werkstück durch Verschieben aus.
- Markieren Sie die genaue Position und schlagen Sie ein Bohr-Punkt auf dem Werkstück. Fixieren Sie den Maschinenschraubstock wieder (siehe Abb. J).



## ● **Lagerung und Pflege**

- Bewahren Sie den Innensechskantschlüssel in der Vorrichtung am Hebelkopf auf.
- Bewahren Sie das Produkt an einem trockenen, für Kinder nicht erreichbaren Ort auf.
- Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch.
- Fetten Sie bewegliche Teile leicht ein, reiben Sie blanke Metallteile zum Schutz vor Rost mit einem öligen Lappen ab.

## ● **Entsorgung**

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.





## **Support pour perceuse**

### **● Utilisation conforme**

Ce produit convient aux perceuses classiques pour placer des trous droits précisément définis dans du bois, du métal et des carreaux de céramique. Il existe la possibilité de tendre en toute sécurité la pièce à travailler pendant le perçage. Avant d'utiliser votre perceuse, consultez obligatoirement le mode d'emploi donné par le fabricant. Ce produit n'est pas conçu pour une utilisation commerciale.

### **● Description des pièces**

#### **Support de perceuse:**

- 1 Axe
- 2 Bras du levier
- 3 Logement de perceuse
- 4 Fente de guidage (4 x)
- 5 Perforation (4 x)
- 6 Plaque de base
- 7 Colonne
- 8 Butée
- 9 Tête du levier
- 10 Vis de blocage
- 11 Mesure de profondeur de perçage avec affichage
- 12 Vis

#### **Étau à vis:**

- 13 Étau à vis
- 14 Trou oblong
- 15 Arrêteoir
- 16 Bouton de tension rapide
- 17 Mâchoire

### **● Contenu de la livraison**

- 1 Support de perceuse
- 1 Clé Allen
- 1 Étau à vis
- 1 Mode d'emploi

### **● Caractéristiques techniques**

Logement de perceuse pour diamètre de cou de tension :	43 mm
Profondeur de perçage :	réglable en continu jusqu'60 mm
Dimensions :	155 x 505 x 225 mm (l x h x p)
Largeur des mâchoires :	65 mm
Largeur de tension :	65 mm



### **Mesures de sécurité**

CONSERVEZ POUR L'AVENIR L'ENSEMBLE DES INSTRUCTIONS DE SECURITE ET INSTRUCTIONS !

#### **⚠ PRUDENCE ! RISQUE DE BLESSURES !**

Lors du travail avec des outils électriques manuels, vous pouvez vous blesser gravement si la pièce tendue glisse ou se détache. N'utilisez ainsi jamais des pièces tendues avec des outils électriques manuels.

#### **⚠ ATTENTION ! RISQUE D'ÉCRASEMENT !**

Il existe un risque d'écrasement lors de l'utilisation du support de perceuse.

#### **⚠ ATTENTION ! RISQUE DE BLESSURE !**

Faites attention aux copeaux et aux débris épars. Risque de blessures.

- Tenez le produit éloigné des enfants. Conservez le produit hors de la portée des enfants.
- Avant chaque utilisation, contrôler si le produit présente des dommages. N'utilisez pas cet appareil si vous constatez le moindre endommagement.
- Contrôlez toutes les vis du produit avant chaque utilisation du point de vue de leur solidité.
- Utilisez le produit sur une surface stable, plane et non endommagée (par ex. un banc d'atelier).
- Débranchez toujours la perceuse du secteur avant les travaux de réglage et en cas de pause.
- Utilisez des gants de protection et des lunettes de protection.



- Pour garantir un travail sûr, le support de perceuse doit être monté sur un banc d'atelier ou sur un support stable ne pouvant pas basculer. Pour cela, utilisez les perforations **[5]** de la plaque de base **[6]**.

- Desserrez la vis **[12]** (voir ill. G).
- Faites glisser la tête du levier **[9]** avec la perceuse tendue contre la colonne **[7]** jusqu'à ce que la perceuse touche presque la pièce.
- Serrez la vis et les écrous autant que possible.

## ● Montage

**Remarque :** Pour les travaux de montage et de réglage, vous avez besoin d'une clé Allen 5 mm (fournie), de deux clés à fourche (14 mm & 10 mm) et d'un tournevis plat (1,2 x 8,0 mm).

- Connectez la colonne **[7]** avec la plaque de base **[6]**. Fixez ensuite la tête de levier **[9]** sur la colonne (voir ill. A).
- Montez le bras du levier **[2]** sur la tête (voir ill. B). Serrez les vis et les écrous autant que possible.
- Montez l'étau à vis **[13]** sur la plaque de base. Connectez pour cela les vis par les deux trous oblongs **[14]** avec les fentes de guidage **[4]** de la plaque de base (voir ill. C).

**Remarque :** En le mettant dans les fentes de guidage et les trous oblongs, l'étau à vis peut être orienté précisément.

## ● Tendre la pièce

- Maintenez le bouton de tension rapide **[16]** enfoncé et tirez l'arrêtéoir **[15]** jusqu'à la butée (voir ill. D).
- Insérez la pièce dans l'étau à vis **[13]**.
- Appuyez sur le bouton de tension rapide et glissez l'arrêtéoir avec la mâchoire **[17]** jusque contre la pièce.
- Fixez la pièce en effectuant une rotation sur la droite (voir ill. E).

## ● Tendre et orienter la perceuse

- Placez la perceuse avec le cou de tension dans le logement **[3]** et vissez-la fermement (voir ill. F).
- Insérez une mèche adaptée dans le logement.

## ● Régler la profondeur de perçage

- Desserrez la butée **[8]** et glissez-la jusqu'à la tête du levier **[9]** (voir ill. H).
- Desserrez la vis de blocage **[10]** en effectuant une rotation à gauche (voir ill. H).
- Veillez à ce que l'axe **[1]** se détache et glisse jusqu'à la butée vers le bas.
- Bougez le bras du levier **[2]** vers le bas et laissez la profondeur de perçage souhaitée sur l'écran **[11]**.
- Fixez la vis de blocage **[10]** et la butée **[8]** en effectuant une rotation à droite (voir ill. I).

## ● Orienter la pièce

- Desserrez les vis de maintien de l'étau à vis **[13]**.
- Orientez l'étau à vis avec la pièce en le faisant glisser.
- Marquez la position exacte et frappez un point de perçage sur la pièce. Fixez à nouveau l'étau à vis (voir ill. J).

## ● Stockage et entretien

- Rangez la clé Allen dans le dispositif de la tête du levier.
- Conservez le produit dans un endroit sec et non accessible aux enfants.
- Essuyer le produit avec un chiffon humide.
- Graissez légèrement les pièces mobiles, frottez avec un chiffon recouvert d'huile les pièces en métal nu pour les protéger de la rouille.



## ● **Mise au rebut**

L'emballage se compose exclusivement de matières recyclables qui peuvent être mises au rebut dans les déchetteries locales.

Les possibilités de recyclage des produits usés sont à demander auprès de votre municipalité.





## Supporto a colonna per trapano

### **● Utilizzo secondo la destinazione d'uso**

Il prodotto è idoneo per i trapani di uso commerciale ed è adatto per il fissaggio esatto di fori ad angolo retto nel legno, nel metallo e nelle piastrelle di ceramica. È possibile inserire il pezzo lavorato in modo sicuro durante il processo di trapanazione. Prima di utilizzare il trapano è assolutamente necessario leggere le istruzioni d'uso del produttore del trapano stesso. Il prodotto non è destinato all'uso professionale.

### **● Descrizione dei componenti**

#### **Supporto trapano a colonna:**

- 1 Perno
- 2 Braccio della leva
- 3 Apertura per il fissaggio del trapano
- 4 Guida (4 x)
- 5 Foro per trapano (4 x)
- 6 Base
- 7 Colonna
- 8 Battuta
- 9 Testa della leva
- 10 Vite di serraggio
- 11 Metro profondità di trapanatura con indicatore
- 12 Vite

#### **Morsa della macchina:**

- 13 Morsa
- 14 Asola
- 15 Dispositivo di arresto
- 16 Pulsante di sgancio rapido
- 17 Ganascia del mandrino

### **● Fornitura**

- 1 Supporto per trapano
- 1 Chiave a brugola
- 1 Morsa
- 1 Manuale di istruzioni

### **● Dati tecnici**

Apertura per il fissaggio del trapano per il diametro del collare di bloccaggio:	43 mm
Profondità di trapanatura:	fino a 60 mm regolazione infinita
Dimensioni:	155 x 505 x 225 mm (L x H x P)
Aampiezza ganascia:	65 mm
Larghezza morsa:	65 mm



### **Avvertenze di sicurezza**

**CONSERVARE TUTTE LE ISTRUZIONI E GLI AVVISI DI SICUREZZA PER CONSULTARLI IN FUTURO!**

#### **⚠ ATTENZIONE! PERICOLO DI LESIONE!**

Durante la lavorazione degli utensili elettrici manuali, è possibile subire lesioni gravi per scivolamento o allentamento del pezzo da lavorare fissato. Pertanto non lavorare mai gli utensili fissati con utensili elettrici manuali.

#### **⚠ ATTENZIONE! PERICOLO DI SCHIACCIAMENTO!** Sussiste il pericolo di schiacciamento mentre si maneggia il supporto per trapano.

#### **⚠ ATTENZIONE! PERICOLO DI LESIONE!**

Fare attenzione alla possibile espulsione di schegge e frammenti. Sussiste il pericolo di lesioni.

- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini. Conservare il prodotto fuori dal raggio d'azione dei bambini.
- Prima dell'uso controllare se il prodotto è danneggiato. Non utilizzare l'apparecchio se si rilevano danni.
- Controllare il fissaggio di tutte le viti del prodotto prima dell'uso.
- Utilizzare il prodotto su una superficie stabile, piana e priva di anni (p. es. un banco da lavoro).
- Prima dell'installazione, separare il trapano e, durante le pause, staccare la macchina dalla presa di corrente.



- Indossare guanti protettivi e occhiali di protezione.
- Per garantire la sicurezza durante la lavorazione, il supporto per trapano deve essere montato su un banco da lavoro o su una superficie stabile e fissa. Utilizzare i fori **[5]** nella base **[6]**.

## ● Montaggio

**Nota:** per il montaggio e l'installazione è necessario utilizzare una chiave a brugola di 5 mm (fornitura), due chiavi fisse (14 mm & 10 mm) e un cacciavite piatto (1,2 x 8,0 mm).

- Collegare la colonna **[7]** con la base **[6]**. Fissare la testa della leva **[9]** sulla colonna (vedi fig. A).
- Montare il braccio della leva **[2]** sulla testa della leva (vedi fig. B). Avitare al massimo le viti e i dadi.
- Montare la morsa **[13]** sulla base. Collegare le viti tramite entrambe le asole **[14]** con le guide **[4]** della base (vedi fig. C).  
**Nota:** la morsa della macchina può essere posizionata in modo preciso muovendo le asole e le guide.

## ● Montaggio del pezzo da lavorare

- Tenere premuto il pulsante di sgancio rapido **[16]** e tirare verso di sé il dispositivo di arresto **[15]** fino all'arresto (vedi fig. D).
- Inserire il pezzo da lavorare nella morsa **[13]**.
- Premere il pulsante di sgancio rapido e portare il dispositivo di arresto tramite la ganascia del mandrino **[17]** verso il pezzo da lavorare.
- Fissare il pezzo da lavorare tramite una rotazione verso destra (vedi fig. E).

## ● Fissaggio e regolazione del trapano

- Inserire il trapano con il collare di bloccaggio nell'apertura per il fissaggio del trapano **[3]** e avitarlo al massimo (vedi fig. F).
- Inserire una punta per trapano idonea nel mandrino.
- Allentare la vite **[12]** (vedi fig. G).
- Muovere la testa della leva **[9]** con il trapano montato verso la colonna **[7]**, fino a quando la punta sta per toccare il pezzo da lavorare.
- Avitare al massimo la vite e i dadi.

## ● Regolazione della profondità di trapanatura

- Allentare la battuta **[8]** e farla scorrere verso la testa della leva **[9]** (vedi fig. H).
- Allentare la vite di serraggio **[10]** tramite una rotazione verso sinistra (vedi fig. H).
- Fare attenzione affinché il perno **[1]** si allenti e scivoli verso il basso fino all'arresto.
- Muovere il braccio della leva **[2]** verso il basso e leggere la profondità di trapanatura desiderata sul metro della profondità con indicatore **[11]**.
- Fissare la vite di serraggio **[10]** e la battuta **[8]** tramite una rotazione verso destra (vedi fig. I).

## ● Regolazione del pezzo da lavorare

- Allentare la vite d'arresto della morsa **[13]**.
- Regolare la morsa con il pezzo da lavorare tramite scorrimento.
- Segnare la posizione esatta ed eseguire un punto di trapanatura sul pezzo da lavorare. Fissare di nuovo la morsa (vedi fig. J).

## ● Conservazione e manutenzione

- Conservare la chiave a brugola nel fissaggio predisposto nella testa della leva.



- Conservare il prodotto in un luogo asciutto e fuori dalla portata dei bambini.
- Pulire il prodotto con un panno umido.
- Lubrificare leggermente i componenti mobili, strofinare le parti metalliche lucide per proteggerle dalla ruggine con uno strofinaccio unto.

## ● **Smaltimento**

L'imballaggio è composto da materiali ecologici che possono essere smaltiti presso i siti di riciclaggio locali.

Informazioni sulle possibilità di smaltimento del prodotto consumato sono disponibili presso la sede dell'amministrazione comunale e cittadina.





## Boormachinesteun

### ● Correct gebruik

Het product is geschikt om met alle gangbare boormachines een exact gedefinieerde rechthoekig boorgat in hout, metaal en keramische tegels te maken. Er bestaat de mogelijkheid voor het veilig vastzetten van het werkstuk tijdens het boren. Raadpleeg vóór gebruik van de boormachine absoluut de handleiding van de fabrikant. Het product is niet bestemd voor commerciële doeleinden.

### ● Beschrijving van de onderdelen

#### Boormachinestandaard:

- 1 Stift
- 2 Hendel
- 3 Boormachinebevestiging
- 4 Leigroef (4 x)
- 5 Schroefgat (4 x)
- 6 Basisplaat
- 7 Zuil
- 8 Aanslag
- 9 Hendelkop
- 10 Vastzetschroef
- 11 Boordieptemaat met weergave
- 12 Schroef

#### Machineklem:

- 13 Machineklem
- 14 Langwerpig gat
- 15 Vastzetmechanisme
- 16 Snelspankop
- 17 Klembek

### ● Inhoud van de levering

- 1 boormachinestandaard
- 1 binnenzeskantsleutel
- 1 machineklem
- 1 gebruiksaanwijzing

### ● Technische gegevens

Boormachinebevestiging voor spanhalsdiameter:	43 mm
Boordiepte:	tot 60 mm traploos instelbaar
Afmetingen:	155 x 505 x 225 mm (B x H x D)
Spanbekbreedte:	65 mm
Spanwijdte:	65 mm



### Veiligheidsinstructies

BEWAAAR ALLE VEILIGHEIDSTECHNISCHE INSTRUCTIES EN AANWIJZINGEN OM DEZE EVENTUEEL LATER TE KUNNEN RAADPLEGEN!

#### ⚠ VOORZICHTIG! GEVAAR VOOR LETSEL!

Tijdens het werken met handbediend elektrisch gereedschap kan door het weglijden of losraken van het vastgeklemd werkstuk zwaar letsel ontstaan. Bewerk daarom nooit vastgeklede werkstukken met handbediend elektrisch gereedschap.

#### ⚠ VOORZICHTIG! GEVAAR VOOR BEKNELD RAKEN!

**Er bestaat het risico bekneld te raken tijdens het hanteren met de boormachinestandaard.**

#### ⚠ VOORZICHTIG! GEVAAR VOOR LETSEL!

Let op rondvliegende spanen en splinters. Daardoor bestaat gevaar voor letsel.

- Houd het product buiten bereik van kinderen. Bewaar het product buiten het bereik van kinderen.
- Controleer het product voor ieder gebruik op eventuele beschadigingen. Gebruik het niet, als u een beschadiging hebt geconstateerd.
- Controleer voor gebruik of alle schroeven van het product stevig zijn aangedraaid.
- Gebruik het product op een stabiele, vlakke en onbeschadigde ondergrond (bijv. een werkbank).
- Verbreek de stroomverbinding altijd voordat u met instelwerkzaamheden begint en als u een pauze neemt.



- Gebruik veiligheidshandschoenen en een veiligheidsbril.
- Om het veilig werken te garanderen, moet de boormachinestandaard op een werkbank of een stabiele, tegen omkiepen beveiligde ondergrond gemonteerd worden. Maak hiervoor gebruik van de schroefgaten **[5]** in de basisplaat **[6]**.

## ● Montage

**Opmerking:** Voor de montage- en instelwerkzaamheden hebt u een 5 mm binnenzeskantsleutel (mee ingegrepen) twee steeksleutels (14 mm & 10mm) en een sleufschoevendraaier (1,2 x 8,0 mm) nodig.

- Verbind de zuil **[7]** met de basisplaat **[6]**. Bevestig vervolgens de hendelkop **[9]** op de zuil (zie afb. A).
- Montere de hendel **[2]** aan de hendelkop (zie afb. B). Draai de schroeven en moeren zo stevig mogelijk aan.
- Montere de machineklem **[13]** op de basisplaat. Verbind hiervoor de schroeven door de beide langwerpige gaten **[14]** met de leigroeven **[4]** van de basisplaat (zie afb. C).

**Opmerking:** Door het verschuiven in de leigroeven en de langwerpige gaten kan de machineklem exact worden ingesteld.

## ● Werkstuk vastklemmen

- Houd de snelspankop **[16]** ingedrukt en trek het vastzetmechanisme **[15]** terug tot aan de aanslag (zie afb. D).
- Plaats het werkstuk in de machineklem **[13]**.
- Druk de snelspankop en schuif het vastzetmechanisme met de klembek **[17]** tot aan het werkstuk.
- Fixeer het werkstuk door een draai naar rechts (zie afb. E).

## ● Boormachine vastklemmen en instellen

- Plaats de boormachine met de spanhals in de boormachinebevestiging **[3]** en schroef deze vast (zie afb. F).
- Plaats een geschikte boor in de boorhouder.
- Draai de schroef **[12]** los (zie afb. G).
- Schuif de hendelkop **[9]** met vastgeklemd boormachine op de zuil **[7]**, totdat de boor het werkstuk bijna aanraakt.
- Draai de schroef en moeren zo stevig mogelijk aan.

## ● Boordiepte instellen

- Maak de aanslag een beetje losser **[8]** en schuif deze nu tot aan de hendelkop **[9]** (zie afb. H).
- Maak de vastzetschroef **[10]** een beetje los door deze een slag naar links te draaien (zie afb. H).
- Let erop, dat de stift **[1]** hierbij los raakt en tot aan de aanslag naar beneden glijd.
- Beweeg de hendel **[2]** naar beneden en lees hierbij de gewenste boordiepte af aan het boordieptemaat met weergave **[11]**.
- Fixeer de vastzetschroef **[10]** en de aanslag **[8]** door een slag naar rechts (zie afb. I).

## ● Werkstuk instellen

- Maak de bevestigingsschroeven van de machineklem **[13]** een beetje los.
- Stel de machineklem met het werkstuk in door het te verschuiven.
- Markeer de positie en sla een boorpunt op het werkstuk. Fixeer de machineklem weer (zie afb. J).

## ● Opbergen en onderhoud

- Bewaar de binnenzeskantsleutel in de hiervoor bestemde plek aan de hendelkop.



- Bewaar het product op een droge, voor kinderen ontoegankelijke plek.
- Reinig het product met een vochtig doekje.
- Vet de beweeglijke delen een beetje in, wrijf met een oliehoudende lap over de vrijliggende onbehandelde metalen onderdelen ter bescherming tegen roest.

## ● **Verwijdering**

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclecontainers kunt afvoeren.

Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekkt uw gemeentelijke overheid.





IAN 75638

**Milomex Ltd.** ▲

c/o Milomex Services  
Hilltop Cottage  
Barton Road  
Pulloxhill  
Bedfordshire  
MK45 5HP  
UK

Model-No.: Z31280

Version: 08/2012

© by ORFGEN Marketing

Stand der Informationen · Version des informations  
Versione delle informazioni · Stand van de informatie:  
06/2012 · Ident.-No.: Z31280062012-1

1

